

EDWARD GOREY

DER TRAURIGE ZWÖLFPFÜNDER  
ODER  
DIE BLAUE SPIEKE

Aus dem Amerikanischen  
von Gerd Haffmans

DIOGENES

Titel der amerikanischen Originalausgabe:  
›The Blue Aspic‹  
Copyright © 1968 by Edward Gorey  
Die deutsche Erstausgabe erschien 1975 in der  
Sammlung ›An Ominous Gathering‹  
im Diogenes Verlag  
Covermotiv: Illustration von Edward Gorey  
mit freundlicher Genehmigung des  
Edward Gorey Charitable Trust, New York

Alle deutschen Rechte vorbehalten  
Copyright © 1975, 2021  
Diogenes Verlag AG Zürich  
[www.diogenes.ch](http://www.diogenes.ch)  
30/21/4/1  
ISBN 978 3 257 02177 6

*Für Lawrence Osgood*

Jasper Ankle stand die ganze Nacht im Nieselregen,  
um ein Dritte-Galerie-Billett für *La vengeance posthume*  
zu erstehen.



In ihrer Garderobe naschte Gertrúdis Callosidad aus einer Dose mit kandierten Veilchen, die ihr ein unbekannter Verehrer geschickt hatte.



Ortenzia Caviglia, bis anhin unbekannt,  
übernahm ihren Part; ihr ›Vide le cercueil, vide mon cœur‹  
versetzte die Hörschaft in rasende Verzückung.

